

CARTES MONEO INUTILISÉES

Si, comme moi, vous avez opté pour le paiement annuel du stationnement et que vous ne vous serviez plus de votre carte, Moneo indique :

« Pour vous faire rembourser le solde résiduel de votre carte Moneo, merci de nous la retourner avec un RIB à l'adresse suivante :

BMS-Exploitation, 153 rue St Honoré
75001 PARIS

Le remboursement se fera par virement sur votre compte 45 jours environ après la réception de la carte. »

LE GRENIER DE JOSÉPHINE

Rue Godolin, au n°5 - face à notre jardin public - une petite boutique attire le regard. A l'extérieur, des mangeoires et des cages, des présentoirs, de petits animaux...

A l'intérieur, un charmant fouillis d'objets, de meubles et de statues en métal, plâtre ou bois...

Chantal Aubert, décoratrice, a commencé par réaliser avec succès de ravissantes boîtes à chapeaux. Maintenant, après avoir battu les campagnes du nord de l'Europe à la recherche de produits originaux, elle les travaille en patine, principalement pour en faire des décors de jardin poétiques comme tout et à des prix vraiment raisonnables.

L'atelier mérite la visite, surtout maintenant que le printemps s'annonce.
(06 83 78 42 47)



L'ABSOLUE

Toute nouvelle, cette boutique vous invite à venir découvrir ses savons à la coupe et cosmétiques naturels. Les savons sont élaborés par des maîtres savonniers de France et d'Espagne.

Plus de soixante fragrances pour changer selon votre humeur : figue et datte, tomate et basilic, clou de girofle et tilleul... Les savons sont à base de beurre de karité, beurre de cacao et huile d'olive.

Vous trouverez également des baumes à lèvres, des huiles et autres cosmétiques naturels.

10 rue de la Concorde - 05 34 26 38 01



LE CONFORT DE TOUS LES JOURS

Jardinage ou bricolage... Julien répond à votre demande.

Cette entreprise de Services à la Personne répond si vous appelez ses vrais n° de téléphone : 06 09 34 59 81 - 09 51 50 72 67 - julienservices@yahoo.fr.

COMPAGNIE DU FIL A PLOMB

La Cie du Fil à Plomb et la Cie Cinq Cinq proposent au Théâtre du Fil à Plomb, place des Tiercerettes, du 2 au 20 mars (mardi au samedi à 20h45).

Commissariat 2022

Écrit et mis en scène par Laurent Gil

LE PIANO CLASSIQUE

Les élèves de la classe de musique de Jean-Michel Bodorvski ont le plaisir de vous inviter au concert J. S. Bach (*partita, sonate pour flûte, suite anglaise, concerto pour piano...*)
Eglise Saint-Hilaire, 28 mars 15 heures.

CHIENS OU BAMBINS, LESQUELS CHOISIR ?

C'est la question que nous avons posée au responsable des espaces verts ainsi qu'à Henri Matéos, adjoint au Maire. En effet, les parents qui aèrent leurs enfants au jardin du Verrier se plaignent de la saleté en général et des déjections canines en particulier. Contrairement à ce que nous avait assuré l'ex-maire de quartier, ce jardin, pas plus que la plupart des autres jardins publics toulousains, n'est interdit aux chiens s'ils sont tenus en laisse. Le problème surgit aux moments où il n'y a pas d'enfants dans le jardin : alors les propriétaires de chiens les lâchent volontiers pour qu'ils gambadent à l'aise. Et ils en profitent pour crotter dans les zones fréquentées par les gosses. Pour l'hygiène et la santé des enfants, il serait souhaitable que les petits jardins publics de Toulouse soient interdits aux chiens puisque la cohabitation semble impossible.

La réponse des autorités municipales, attendue le 8 février, est différée à... plus tard.

Lucien Fabre nous a quittés

L'Association du quartier Chalets-Roquelaine, avec la disparition de Lucien Fabre, vient de perdre un de ses plus anciens et fidèles adhérents.

Ceux qui ont eu la chance de côtoyer Lucien garderont de lui le souvenir d'un homme affable, simple, discret, délicat, autant de qualités qui lui conféraient une élégance naturelle remarquée et appréciée par tous.

C'est pourquoi nous sommes dans la peine aujourd'hui, de ne plus recevoir notre ami, au bridge notamment où, joueur émérite, il savait, avec tact, faire profiter certains d'entre nous de son expérience du jeu.

A son épouse, à sa famille vont nos tristes pensées et nos bien sincères condoléances. Adieu, Lucien.

Jean Palus

Venez nous rejoindre

Je souhaite adhérer à l'Association du quartier Chalets-Roquelaine.

Je joins un chèque de 15 € (cotisation ordinaire) ou de 20 € (cotisation de soutien ouvrant droit aux activités décrites page 6).

A envoyer au siège :

Association du quartier Chalets-Roquelaine,
7, boulevard Matabiau - 31000 TOULOUSE

Nom : _____
Prénom : _____
Adresse : _____
Courriel : _____

La Gazette des Chalets

Journal de l'Association du quartier Chalets-Roquelaine

Les habitants, les associations, les élus

Vous trouverez dans ce numéro de *La Gazette* les dernières informations sur les dossiers « chauds » qui font l'actualité dans la vie du quartier : gymnase pour le collège et le quartier, crèche, zone 30.

Comme vous pourrez en juger, nous observons :

- des progrès ; Lidl a abandonné son projet d'implantation,
- des reculs : la crèche *Bulle envol'toïest* en liquidation judiciaire et pour l'instant il n'y a pas d'alternative,
- et quelques lenteurs dans la mise en œuvre de la zone 30.

L'action des habitants et de leurs associations a sans doute eu un rôle prépondérant, du moins en ce qui concerne les avancées.

Bien sûr, nous savons qu'il faut du temps pour faire progresser de tels dossiers qui, dans une grande ville comme Toulouse, ne sont pas prioritaires aux yeux de nos élus. Pourtant cela fait plus de dix ans que nous portons les projets de gymnase et de crèche et que nous réclamons la réservation dans le PLU - autrefois POS - des espaces fonciers nécessaires à de tels équipements.

Vous vous rappelez certainement les pétitions en ce sens lors des enquêtes publiques du POS. Et nous avons la faiblesse de penser que, si les élus des différentes municipalités qui se sont succédé nous avaient écoutés, ils ne

seraient pas en train de gérer difficilement des situations de crise.

Nous sommes à nouveau dans une période électorale où les différentes listes font assaut de promesses, en particulier sur les changements de rapports entre élus et citoyens. Fini le modèle où l'élu, sanctifié par le suffrage universel, décide de tout. L'heure est à la concertation, à la démocratie de proximité. Les citoyens, leurs associations, seront désormais informés, consultés. Mais les élus veulent rester maîtres du jeu et s'estiment les seuls garants de l'intérêt public.

Le problème, c'est que les citoyens veulent maintenant s'arroger le droit de mettre en cause l'utilité de tel ou tel projet et ses modalités d'application : faut-il une deuxième rocade, un deuxième aéroport, une ligne TGV et où les implanter ?

À l'échelle de notre quartier, les questions posées sont les suivantes : un gymnase pour le collège et le quartier, une crèche sont-ils des équipements d'intérêt public, quels sont les critères à prendre en compte pour apporter une réponse ? À l'échelle de la ville, quelles sont les priorités, comment préparer l'avenir ?

Voilà des questions à aborder lors de la prochaine assemblée générale de l'Association où vous viendrez nombreux.

Le bureau

ASSEMBLÉE GÉNÉRALE

Jeudi 1er avril à 20h30

venez tous à la maison de quartier
Nous espérons rencontrer les nouveaux arrivants et connaître leurs souhaits



N°61 - Printemps 2010

SOMMAIRE

- page 1 Les habitants, les associations, les élus
page 2 Vie de quartier
Premier bilan zone 30 : encore un effort
Gymnase : une étape est franchie
page 3 Vie de quartier
Crèche : au cœur de la tempête
Travailler moins pour gagner plus ?
On nous a écrit
page 4 Patrimoine
Les clins d'œil des mascarons
Page 5 " " " " fin
Page 6 Maison de quartier
Activités à la maison de quartier
Furia de amor
Les chemins de l'exil,
Sur le chemin de Saint-Jacques
page 7 Pub
Page 8 Brèves, Lucien Fabre nous a quittés

Comité de rédaction pour ce numéro

A. BERNABE, I. BUNEL, A. CASTEX,
J-C FRUHAUF, J. POUmarede, V. PERTUZIO,
A. ROY, B. VERDIER.

Mise en page : I. Bunel - A. Roy

Relecture : C. Defaye - V. Pertuzio

Courriel : gazetteDchalets@numericable.fr

7, bd Matabiau - 31000 TOULOUSE - Tél 05 61 62 23 67

767196, tirage : 3000 exemplaires.

Impression TOP OFFSET - 81990 PUYGOUZON.

Directeur de la publication : A. ROY.

Premier bilan pour la zone 30 : pas mal, mais encore un effort !

Les riverains du quartier Chalets/Concorde/Roquelaine ont patienté pendant plusieurs mois de travaux pour suivre sa lente métamorphose. L'ensemble du quartier est dorénavant en zone 30 avec double sens cyclable - à l'exception de la rue de la Concorde dans l'attente de la reconfiguration du carrefour Concorde-Merly-Chalets. Les enseignements tirés du passage en zone 30 de notre quartier serviront de guide méthodologique aux services techniques et aux élus pour généraliser les doubles sens dans l'ensemble des quartiers du Grand Toulouse.

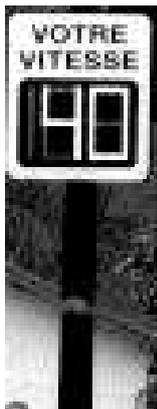
Après trois mois d'usage de la zone 30 et des doubles sens, on dresse ici les grandes lignes d'un premier bilan :

Des itinéraires de transit encore trop rapides

Les itinéraires de transit de notre quartier sont toujours utilisés par les automobilistes pour « shunter » les embouteillages des boulevards aux heures de pointe. Cette circulation de transit s'effectue à vive allure malgré l'implantation des panneaux zone 30 aux entrées du quartier et la pose de coussins berlinois (en plastique rouge) ou lyonnais (en béton jaune). Ces mesures ne sont pas assez efficaces pour réduire la vitesse de ces automobilistes de passage qui ne pensent pas au fait que le quartier vit à un autre rythme (enfants sortant des écoles et du collège, piétons, cyclistes, etc.) Nous souhaitons des mesures coercitives plus fortes, par exemple, l'alternance du stationnement pour créer des chicanes. La municipalité pourrait mener une étude spécifique sur cette question en concertation avec les riverains concernés.

L'association sera force de proposition, attentive aux choix effectués dans ce cadre.

Une campagne de contrôle de vitesse sera effectuée avant la fin du mois d'avril par mesure au sol. Nous pensons qu'il serait intéressant de placer, temporairement, des détecteurs de vitesse à affichage instantané. Ce dispositif pédagogique permettrait de sensibiliser les automobilistes et, ainsi, les inciter à modifier leur comportement. Pour éviter la dérive « concours de vitesse », ces détecteurs peuvent ne pas afficher les



vitesse au delà d'un certain seuil tout en les conservant à fin de statistiques.

Coussins berlinois et pluie : danger

Par temps humide, ces coussins se révèlent dangereux lorsque le cycliste est obligé de rouler dessus, notamment en sortie ou entrée de virage, en raison de leur revêtement plastifié. A la suite du recensement de plusieurs chutes, la mairie va déplacer ou supprimer les coussins qui ne laissent pas une place suffisante aux vélos pour passer à côté avant d'envisager de les remplacer par des coussins lyonnais sans danger pour les deuxroues.

Amélioration de la visibilité des carrefours et respect de tous les usagers

Certains carrefours n'offrent pas une visibilité suffisante aux automobilistes en raison du stationnement de véhicules sur des zébras.



Ces véhicules masquent les cyclistes qui arrivent dans l'autre sens. L'installation de plots au sol pour doubler le zébra permettrait de dégager des cônes de visibilité et d'améliorer la sécurité des cyclistes.

En empruntant les rues du quartier, il arrive encore de voir des cyclistes sur les trottoirs. Rappelons à cette occasion que les trottoirs sont réservés aux seuls piétons. La place des vélos est sur la chaussée. Encore un effort ! Mais pour faire une réelle place aux vélos sur la chaussée, il faut rappeler que les véhicules doivent serrer à droite afin de laisser un passage suffisant aux cyclistes. Ce changement de conduite n'est pas encore totalement entré dans les mœurs de certains automobilistes...

Une reconfiguration annoncée du carrefour Concorde-Merly-Chalets

A ce jour, la rue de la Concorde ne bénéficie pas encore du double sens cyclable indispensable aux cyclistes pour rejoindre les boulevards et les divers commerces de la rue. Une bande cyclable sera matérialisée au sol dès que la reconfiguration du carrefour Concorde-Merly-Chalets aura été effectuée.

Gymnase : une étape

Courant novembre, nous avons appris par les élus municipaux que la société Lidl renonçait à son projet de création d'un supermarché sur la parcelle autrefois occupée par le garage Hertz, entre la rue des Chalets et le boulevard Matabiau. Les permis de construire accordés par le Maire ont été retirés le 23 février. Nul doute qu'outre le recours devant le tribunal administratif que nous avons été contraints de déposer, la mobilisation des parents d'élèves du collège, des habitants de notre quartier, ainsi que ceux d'Arnaud Bernard et des Minimes n'aient été l'un des éléments qui ont pesé dans la décision.

Rappelons que l'opposition à ce projet n'était pas uniquement basée sur la création d'un supermarché, mais sur le fait qu'elle avait lieu

En effet, il convient d'organiser la sortie de la rue de la Concorde afin de traverser la chaussée en toute sécurité pour rejoindre le centre ville. Les services techniques étudient plusieurs solutions dont la suppression du tourne à gauche de la file venant d'Arnaud Bernard vers la rue de la Concorde. Cet aménagement permettrait aussi de diminuer le trafic de transit Concorde-Falguière tout en laissant aux riverains la faculté d'entrer dans le quartier par Chalets-Queven-Pauilhac. Les camions de livraison devraient arriver par Jeanne d'Arc. La traversée du boulevard serait permise aux piétons et vélos au droit de la rue de la Concorde et - nouveauté - de la rue des Chalets (en face de la Caisse d'Epargne), ce qui éviterait les traversées « sauvages » actuelles. Cette proposition satisfait l'association ; il ne reste plus qu'à convaincre les élus....

Une communication à renforcer sans plus tarder

L'association regrette l'absence de communication officielle auprès des riverains et des automobilistes de passage pour accompagner le passage en zone 30. *La Gazette* a participé à votre information en publiant dans le numéro précédent un guide des bonnes pratiques de la zone 30 pour vous familiariser avec les nouvelles règles à adopter.

Nous espérons que la municipalité rattrapera son retard de communication par une campagne de sensibilisation pour accompagner cette expérimentation pilote, même si la métamorphose est aujourd'hui bien engagée grâce au civisme de la majorité des usagers de la route.

J-C Fruhauf

est franchise

sur le seul terrain susceptible d'accueillir un gymnase à proximité du collège.

Notre association a aussitôt écrit au maire, au conseiller général et au député, renouvelant notre souhait de voir la ville s'assurer de la maîtrise de cette parcelle pour y réaliser l'équipement tellement attendu. Nous leur avons également rappelé que l'on pouvait envisager, sur cette parcelle, une opération plus importante associant au gymnase une crèche, absolument nécessaire au quartier, et des logements sociaux.

Nous savons que la ville de Toulouse fait de nouveau étudier ce dossier par ses services et que les résultats de cette étude devraient être bientôt connus.

B. V.

Crèche : au cœur de la tempête

Le mercredi 27 janvier, le Tribunal de Grande Instance a prononcé la décision de liquidation : la crèche parentale *Bulle Envoyé-toi*, située rue du Printemps depuis 22 ans, doit fermer. Les parents ont été alors informés que, 15 jours plus tard (!) leurs enfants n'auraient plus de crèche. Grâce à l'appui des élus, les enfants ont été accueillis, depuis la fermeture le 15 février, dans d'autres structures.

Ce qui a conduit à cette situation est le passage à une nouvelle convention collective qui alourdit les dépenses structurelles de l'association, dont la gestion ne peut plus atteindre ainsi l'équilibre. Cette décision de liquidation est tombée après une année de démarches en tous sens. Les parents ont voulu faire appel. Le TGI a alors suspendu provisoirement sa décision jusqu'au 24 mars où il doit prendre une décision définitive. D'ici-là, l'administrateur judiciaire examine de

quelle manière la crèche peut être rouverte : si les salariés et les fournisseurs peuvent être payés, la faisabilité de l'organisation avec les salariés restants (certains contrats se sont terminés en février). Un changement de statut est nécessaire pour pouvoir diminuer les charges, ainsi qu'un nouveau local - plusieurs ont été pressentis sans résultat - pour pouvoir accueillir plus d'enfants dans de bonnes conditions. La mairie a "promis" une aide de 15000€ qui s'ajouterait aux revenus supplémentaires générés par le changement de statut.

En ce début mars, les réunions se poursuivent pour monter la solution qui permettrait de doter le quartier d'une crèche qui accueille les enfants de façon confortable et pérenne.

L'association du quartier soutient de tout cœur les efforts entrepris.

A. R.

Travailler moins pour gagner plus ?

Depuis 2008 EDF commercialise l'énergie électrique, alors que ERDF est chargée du réseau et, à ce titre, du relevé des compteurs. Le 3 juin 2009, j'ai reçu, comme tous les habitants de la rue, un avis d'ERDF annonçant le passage d'un *releveur de l'entreprise ... le 18 juin entre 12h30 et 17h.*

En cas d'absence, on nous propose :

- d'appeler le serveur vocal (0,118€ la minute) (Bof, pas très sexy)

- d'afficher le relevé des consommations sur la porte d'entrée (pas discret mais certains l'ont fait)

- ou de retourner sous 48h la carte déposée par le technicien (on verra quand on l'aura).

Si je souhaite un autre rendez-vous, je suis invité à *contacter mon conseiller qui m'indiquera les conditions tarifaires de cette intervention.* (Ah, là c'est payant ?)

Et, pour faire plus vrai sans doute, *les heureux propriétaires de chiens, ... qui peuvent avoir leurs têtes ou se sentir agressés sont priés de prendre des précautions pour éviter un éventuel incident.*

J'ai donc réservé mon après-midi du 18 juin

pour quelques travaux intérieurs en ayant ma conscience pour moi : je pouvais faire face à la sonnette.

De sonnette, nul tintement.

- Bah, on peut avoir des imprévus, on verra bien au prochain passage. D'ailleurs le prélèvement mensuel a continué imperturbablement.

En *fin de période*, il est prévu un nouveau relevé pour ajuster la consommation annuelle et les mensualités correspondantes.

Je reçois donc le 2 décembre un nouvel avis de passage pour le 17, toujours entre 12h30 et 17h, le reste du texte ne changeant pas d'un iota. Je me rebloque l'après-midi, et de coup de sonnette, aucun ! Ah ce coup-ci, ils exagèrent, de

coincer les gens chez eux en faisant semblant de travailler. Je ne vais quand même pas appeler leur serveur vocal que je devrais payer après avoir fait le relevé moi-même ; je préfère à nouveau faire le mort.

Le 24 décembre, nouveau courrier : *un relevé de compteur est maintenant nécessaire mais lors de son passage à votre domicile le*

releveur n'a pas été en mesure d'effectuer cette intervention...

Je peux toujours utiliser le serveur-vocal-à-0,118€-la-minute pour communiquer moi-même le relevé en rappelant la référence à préciser lors de mon appel (au cas où je ne saurais pas la trouver moi-même après toutes ces embrouilles ?)

- J'ai pris mon téléphone toutes-communications-incluses-dans-le-forfait et j'ai fini par trouver le numéro d'une Ruthénoise compréhensive, habilitée par EDF et même gentille (si-si) pour noter les index que je lui ai indiqués pour mon compteur et celui de ma voisine. Et j'ai même reçu, ensuite, 23€ de trop perçu !

Si vous faites le compte : trois lettres au lieu de deux passages c'est effectivement, pour ERDF, travailler moins puisque c'est vous qui faites le relevé et la saisie, et c'est sûrement pour gagner plus...

Mais c'est aussi se moquer des clients qui, comme *nos compagnons à quatre pattes certainement pas méchants*, finiront par avoir leurs têtes.

A. R.



On nous a écrit

M. P. Riffard

« Bravo pour votre bulletin, qui semble bien informé et qui est fort bien rédigé et présenté ;

De retour à Toulouse, au quartier des Chalets, mille choses me plaisent, mais une chose me dérange vraiment, qui m'oblige à fixer le sol au lieu de regarder autour de moi : le quartier des Chalets est le lieu du monde où l'on trouve le plus de crottes de chiens !

Qui puis-je contacter à la Mairie pour exiger

un minimum d'hygiène sur la voie publique, en particulier des sacs pour les propriétaires (indélicats) de chiens (non élevés). ... »

Merci pour *La Gazette*, les compliments font souvent plaisir.

Pour les crottes c'est un éternel problème d'hygiène et, sans doute, de courage politique. Il semble que, dans ce domaine, les municipalités se succèdent sans un vrai succès...

(Contact : Office de la tranquillité au 31 01)

La famille Dancale :

« Du haut du ciel, le Père Noël vous dit, de

tout cœur, merci. »

Merci à vous, qui nous avez particulièrement émus.

Les oiseaux du quartier
Un lecteur cherche à identifier les oiseaux qui chantent en ces matins de printemps. Qui lui répondra ?

05 61 62 56 16

Merci.



Les clins d'œil des mascarons

Certains se targuent de posséder le secret des cannelés de Bordeaux, d'autres se vantent de leur exclusivité sur les bêtises (Cambrai ou d'autres) mais nous n'avons rien à leur envier.

Nous détenons la recette des mascarons des Chalets !

Ce soir du 11 février, à la maison du quartier, quelques ingrédients furent dévoilés, photos à l'appui, par Alain Roy qui nous en communiqua la recette :

- prenez une maison, de préférence un hôtel particulier avec des portes de taille (pas forcément en pierre d'ailleurs) et des fenêtres dont les linteaux sont accueillants,
- moulez la terre (ou une préparation à base d'argile, de pierre, de carton, de ciment... et de peinture) suivant le modèle choisi ou sculpez les motifs selon vos moyens artistiques et financiers,
- faites cuire,
- une fois sèches et conformes à vos désirs, placez les réalisations sur le claveau central, face aux passants, aux visiteurs qui seront

ainsi accueillis tout au long des années à venir.

Simple, non ?

Mais, au fait, qu'est-ce qu'un mascarone ? Commençons par un peu de savoir savant :

« Le mascarone, comme son nom l'indique (mescharone), est né en Italie. Il appartient à cette famille foisonnante des hybrides, des aberrations et autres



caprices qui se sont immiscés dans le décor architectural tout comme le gui et le lierre s'accrochent à l'arbre. Longtemps il se cacha dans les guirlandes au milieu des feuillages et des fruits avant de trouver sa place privilégiée à la clef des arcades. Dès lors, on le verra grimacer ou sourire sur les façades même les plus officielles. » écrit Robert Coustet¹.

Des bizarreries, des monstres, des grotesques à nos portes, qui l'eût cru ? Ce n'est pas une plaisanterie !

Les mascarons agrémentent bien des maisons du quartier. Il en existe plus de 50 modèles différents, des antiques, des animaliers, des bachiques et des classiques, sans oublier des néo-classiques et quelques exotiques. On croit rêver !

L'animal le plus représenté est le lion, rugissant ou bon enfant, il grognone au dessus des portes. Roi des animaux, il symbolise probablement la puissance des propriétaires et domine les passants (photo 1- 11 rue de la Concorde). On le retrouve également sur les ferronneries de certains balcons.

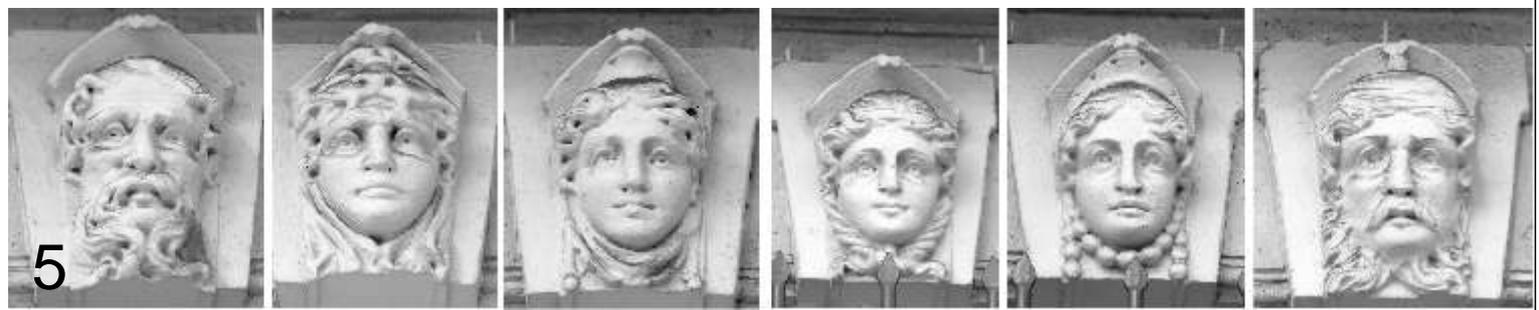
Bacchus, le dieu de la vigne et du vin est une autre source d'inspiration antique et festive. Il enguirlande de pampres et de grappes de raisin des visages rieurs, un peu faunesques parfois, voire satyriques (2- rue Saint Papoul). On le retrouve sur

quelques lambrequins². Gageons que les habitants faisaient bombance et espèrent qu'ils invitaient les voisins ...

Et des grotesques. Rue de la Concorde, rue des Chalets et boulevard de Strasbourg, ils surgissent des façades, ricanent aux promeneurs, disparaissent à demi dans les feuillages pour devenir végétal : les moustaches s'affolent, les joues et le front frisent en feuilles de chêne (3), les yeux sont des graines, des crocs pointent au bas des visages, ils ont l'air eux-mêmes surpris de leur transformation (4). Pourquoi, pour qui ? Simplement décoratifs et alors à la mode, un rappel des motifs peints en vogue dans les villas romaines, ou évocateurs d'une nature contrefaite ? On peut se perdre en suppositions.

Tout aussi antiques mais plus classiques, de belles têtes, dont certaines casquées (au choix, Minerve ou Athéna ?) se tiennent en faction et surveillent inlassablement les environs. (5) Boulevard d'Arcole, ils sont six, les hommes au-dessus des portes, il reste





5

aux quatre femmes les linteaux des fenêtres, la parité n'était pas la préoccupation de l'époque.

là et levant les yeux, on ne peut que réfléchir au temps qui fuit et à la vanité des possessions matérielles ; une des têtes est celle d'un homme jeune couronné, portant collier, qui semble parfaitement imbu de sa petite personne (6).

Quelques masques exotiques se distinguent des autres : cheveux frisés et barbiche à deux pointes (7), moustaches conquérantes de gaulois avec son casque ailé (8), parure d'indien et pendentifs aux oreilles (9), l'embarras du choix pour un voyage presque immobile.

Les rêveurs romantiques peuvent rester en contemplation devant les doux visages des belles statufiées, le sourire aux lèvres. Petit nœud dans les cheveux qui rebiquent (10) boucles répandues sur l'encadrement du médaillon, elles ont le regard tendre ou l'air penché, mélange de retenue et de séduction alanguie (11). L'art nouveau était passé par là.



6



10



11

Quelle époque ?

Celle qui vit le développement du quartier, la fin du XIXème siècle, la construction des beaux hôtels particuliers et des maisons de maître qui fleurirent alors. Il existait de nombreux magasins de vente d'ornements préfabriqués à Toulouse en 1862 (entre J. Jaurès et St-Étienne : rue Dalayrac, rue St-Antoine du T, rue Basse du Rempart, rue Montardy, rue des Cimetières St-Aubin, rue St-Étienne).

Certains propriétaires ont chargé les mascarons d'une portée philosophique, semble-t-il. Boulevard d'Arcole, les quatre têtes qui s'étagent sur la façade n'ont visiblement pas le même âge. Passant par

C'est une jolie visite à travers les siècles et les sources d'inspiration à laquelle nous avons été conviés ce soir-là. Le plan qui accompagnait la démonstration avait précisément répertorié ces mascarons.

À la santé de ces décorations parfois cruellement sablées ou abondamment repeintes, nous avons levé nos verres et dégusté... quelques macarons, bien sûr ! Si vous rencontrez des habitants du quartier, le nez en l'air et le sourire aux lèvres, ne vous inquiétez pas, ils sont en chasse de mascarons, grotesques ou séducteurs.

Ils ont appris à lever les yeux.

Le seul risque encouru est la sérendipité³

et ça ne fait pas de mal !

Faites comme eux, vous ne le regretterez pas.

Véronique Pertuzio



7



8



9

1. Robert Coustet, *Les mascarons de Bordeaux*

2. *Iambrequin* : se référer à votre gazette préférée dont le n°55 (automne 2008) expliquait cet ornement de fenêtre.

3. *sérendipité* : la découverte, par hasard, des choses qu'on ne cherche pas.

jour	heures	activités	contact	tél.
Mardi	21h-24h	Théâtre	F. Aubry	05 62 73 13 27
	18h30- 20h30	Taïchi Chuan (http://yangjia.taiji.free.fr)	A. Ullmann	06 80 70 13 79
Mercredi	14h-19h	Jeux de société (scrabble, bridge, etc.)	Jean Palus	05 62 72 82 94
	16h-18h	Bibliothèque &	A. Castex	05 61 99 27 66
	16h-18h	Permanence	A. Bernabé	05 61 62 65 37
Jeudi	18h30- 20h30	Taïchi Chuan (http://yangjia.taiji.free.fr)	A. Ullmann	06 80 70 13 79
	20h30-23h	Réunions plénières (débats)	C. Defaye	05 61 62 23 67
		ou Conférences	C. Defaye	05 61 62 23 67
		ou Œnologie	B. Verdier	05 61 63 80 15
		ou Gastronomie	B. Verdier	05 61 63 80 15
	ou Rédaction Gazette	A. Roy	05 61 62 56 16	
Vendredi	14h-19h	Jeux de société (scrabble, bridge, etc.)	Jean Palus	05 62 72 82 94
Samedi	9h45-11h15	Taïchi Chuan (http://yangjia.taiji.free.fr)	A. Ullmann	06 80 70 13 79
Dimanche	20h-23h	Théâtre (06 30 56 80 96)	Albert	05 61 62 05 70
Week-end	Fêtes familiales et animations exceptionnelles		C. Galey	05 61 62 41 69
				06 11 71 32 05

Furia de amor

Émotion intense à l'Institut Cervantes les 17 et 18 février : le Trio Pradal - Vicente, Paloma et Rafael - était sur scène. Depuis des années au cœur de notre quartier, le compositeur et ses enfants, superbement accompagnés par le violoncelliste Emmanuel Joussemet, nous ont offert leur dernier opus « Herencia ».



Toute l'histoire de l'Espagne est là, celle des résistants au franquisme exilés à Toulouse. Elle est dans les poètes choisis (Federico García Lorca, Miguel Hernández, Miguel de Unamuno) et dans les musiques nourries de « cante jondo » et de mélodie populaires. L'inspiration du trio vient de loin et va loin, jusqu'en Amérique latine avec Jorge Luis Borges et Cuco Sánchez. Les voix successives ou mêlées, rythmées

de « palmas » et de piano flamenco-jazz s'étirent, enflent, font silence et la violence se fait douceur, la douleur se fait pudeur. Que d'amour entre eux, que d'amour entre eux et nous !

Gracias « por toda la hermosura » (Saint Jean de la Croix).

Annie Castex et Anne-Lise Couineau

CD Production accords croisés – Collection Vox populi, distribué par Harmonia Mundi.

Spectacle repris le 17 mars à 17h30 à la FNAC (entrée libre) et le 20 mars à Auterive.

Maison de Quartier

LES CHEMINS DE L'EXIL

Les auteures de ce livre (Éditions Empreinte) nous ont parlé le 23 janvier des témoignages des exilés qui ont choisi la liberté (voir *Gazette* 59).

Certains, en butte à une dictature, tel Jean, Arménien d'Irak persécuté par le Baas. D'autres, des femmes, victimes de traditions qui les oppriment, comme Khadija, marocaine mariée à 14 ans à un homme de 48, vite abandonnée et privée de ses 2 enfants, qui réussira à les emmener en France grâce à beaucoup de courage et de ruse.

Ces exilés font tous preuve d'une extraordinaire force intérieure qui les aide à

supporter tracasseries et humiliations de nos administrations. En revanche, ils ont souvent bénéficié de la solidarité de compatriotes et de Français.

D'ESPAGNE AU PORTUGAL PAR LES CHEMINS DE SAINT-JACQUES

Après les diaporamas sur Salamanque et l'Andalousie, Jean Paillas nous a présenté son nouvel opus :

Nous traversons le pays Basque, Burgos, le Léon, avant d'atteindre Santiago. Cette ville magnifique aux édifices anciens est très animée car c'est le but de tous ceux qui marchent sur le « chemin de Saint-Jacques ».

Mais le voyage continue dans la région des Rias Bajas, puis le mirador de Curota d'où l'on découvre un très beau panorama.

Ensuite, c'est le Portugal : Porto, Aveiro, Coimbra, Buçao, Fatima et les splendides monastères de Batalha, d'Alcobaça où on se remémore la tragique histoire d'Ines de Castro (*La Reine morte*).

Et Lisbonne, dominant du haut de ses 7 collines la Mer de Paille, large estuaire du Tage. Retour par Oviedo, Santander...

Le finale associe harmonieusement les vitraux de la cathédrale de Leon avec l'Ave Maria d'Anton Bruckner.

Merci à Jean Paillas pour ce beau voyage.

Annick Bernabé

AGENCE IMMOBILIÈRE

 ACHAT
 VENTE
 LOCATION
 www.tempo-immo.com
 05 61 57 31 66 - 12bis rue Falguière

Jean
 Michel
BODORVSKI
 Professeur de piano et compositeur
 11, rue Henri DOUVILLE - 05 61 99 33 01



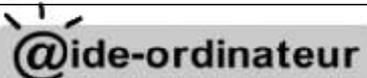
ARCHIPEL
 Cours et stages
 d'arts plastiques
 enfants, ado, adultes
 Expositions, soirées...
 8, rue Jany - 05 34 41 14 99
 www.archipel-toulouse.fr



INSTITUTO CERVANTES
 Centre officiel de l'Espagne
 Instituto Cervantes
 Cours - diplôme - activités
 culturelles - bibliothèque
 31, rue des Chalets - 05 61 62 80 72
 difusion@cervantes.es http://cervantes-toulouse.fr



@ide-ordinateur
 Installation - Dépannage - Formation
 Du Junior au Senior
 atelier : du lundi au vendredi de 9 à 12h et 14 à 18h
 à domicile : agréé par l'état -50% en impôts
 05 61 62 33 21 - 16 rue de Châteaudun



ISEG
 14, rue Claire Pauilhac
 31000 - TOULOUSE
 Tel: 05 61 62 35 37
 www.toulouse.iseg.fr



Mars 2010

ÉLECTRICITÉ
 Installation - Dépannage - Rénovation
 Interphone - Alarme
 Entreprise PEREZ
 16, rue Saint-Papoul - Tél / fax : 05 61 62 76 67

ATV CONCORDE
 Installation antennes TNT satellites
 Dépannage / vente TV-VIDEO
 Canal Sat / Numéricable
 57, rue de la Concorde
 05 61 62 85 14

ARTISAN PEINTRE
 ENDUIT ET PEINTURE NATURELS
 (CHAUX, TERRE, PATINE)
 PEINTURE TRADITIONNELLE
 REVÊTEMENTS DE SOL - TAPISSERIE
Devis gratuit
 DANIEL BOUSQUET 06 19 92 65 12

ASSURANCES
 Allianz Roland GIRAUD
 Emmanuel TAFFOREAU
 Particuliers - Professionnels
 44 rue Roquelaine 05 61 62 34 09

MGTS MUTUELLES DE FRANCE
 L'ÉCHANGE, L'ENTRAIDE, LA RÉCIPROCITÉ
 70, Boulevard Matabiau
 0810 131 111 - n° azur
 (prix d'une communication locale)

AXA ASSURANCES
UAP ASSURANCES
 J.-M. et P. GARRIGUES
 Agents généraux
 37, Bd Matabiau - Tél. 05 62 73 62 73

LA CAVE SPIRITUELLE
 vins, champagnes, spiritueux, produits régionaux
www.cave-spirituelle.com
 21, place Arnaud Bernard
 05 61 22 64 55

CARLIT IMMOBILIER
 Marie-Denis Farge & Bertrand Pezet
 Agents immobiliers associés
 1 place de la Concorde
 05 34 41 64 10
 info@carlit.fr

Pabien Laborde
Tapissier
Décorateur
 Grand choix de tissus
 E-mail : laborde.pabien@wanadoo.fr
 30, rue Roquelaine - 31000 TOULOUSE
05 62 73 35 35

Christophe
 Boulangerie fine
 25, rue de la Concorde
 31000 TOULOUSE
 Tél/fax 05 61 63 68 65

ENCADREMENTS-BEAUX ARTS
 La qualité au meilleur prix
ART & CADRES
 20, av. Honoré Serres
 05 61 62 99 64

"Le Fanfaron" restau-traiteur
 05 61 63 71 68
24 rue Saint-Honest - 05 61 63 71 68

L'Atelier de Béatrix
 Tapisserie d'ameublement.
 Réfection de sièges
 Couture d'ameublement
 Tissus d'ameublement
 10, rue du Printemps
 31000 Toulouse
 Tél. 05 61 62 85 34
 06 15 15 76 50

05.61.62.54.55
Concorde Optique
 2, Bd d'Arcole 31000 Toulouse

LA BADIAME
 ÉPICERIE FINE & DÉGUSTATION
 PRODUITS ARTISANAUX
 EXPOSITIONS PERMANENTES
 31, rue de la Concorde tél/fax 05 61 13 68 50

BOUCHERIE - CHARCUTERIE
 TRAITEUR
chez Christian et Rose
 35 rue de la Concorde
 05 61 62 47 70

SAINT-ANGE
 ACHÈTE TOUT L'ANCIEN
 (Objets d'art, tableaux, bibelots
 objet religieux, anges...)
 Estimations et conseils
 rendez-vous rapides
 05 61 47 59 37
 06 19 85 86 10

AGENCE TOULOUSAINNE
 Vente, Gestion et Expertises
 immobilières
 72, rue de la Concorde
 05 61 62 05 58
 agence-toulousaine@wanadoo.fr

PRESSING VAISSIERE
 36, rue de la Concorde
 05 61 62 97 73

Chez Alessandro
 Pizza artisanale et pasta
 sur place et à emporter
 lundi-samedi 12-14h/19-21h30
 22 rue de la Concorde 05 61 99 36 38

PAPOTAGES
 LIBRAIRIE-PAPETERIE-JOURNAUX
 Travaux Photo- Carterie- Photocopie
 Jeux de grattare - Confiserie
 Cartes de bus et téléphone
 Tous les jours de 7 à 19h30 - dimanche de 7 à 13h30
 2 bd d'Arcole - 05 61 62 54 24

Cabinet du Printemps
 TRANSACTIONS IMMOBILIERES
 EVALUATIONS - GESTION
 Françoise BERGUA
 Expert Immobilier
 06 08 57 99 88
 18 rue du Printemps - 05 61 62 70 07
 cabinetduprintemps@wanadoo.fr

TABAC - PRESSE - LOTO
 31, rue de la Concorde
 DESCOUENS Christian
 lundi au vendredi de 7h30 à 19 h
 samedi de 8h. à 19h
 05 61 62 51 92

Concorde Immobilier
 Transactions Estimations
Mme Sande GARRI
 46 rue de la Concorde
 05 61 62 66 50 - 06 09 99 93 93
 www.concorde-immobilier.net

DIETETIQUE
 PRODUITS BIOLOGIQUES
 PRODUITS DE LA RECHERCHE
 ALIMENTAIRE ET PHITOTERAPIE
 COMPLÉMENTS ALIMENTAIRES
L'ALIMENT NATUREL
 28 Boulevard d'Arcole
 31000 TOULOUSE

1, rue des Chalets
 à partir de 18h
 05 61 63 81 82

CABINET DALAS
 Administration de bien
 Syndic- Location - gestion - vente
 Agence immobilière - 9, rue Falguière
 05 61 63 49 49 - dalas@orpi.com

AUX 6 OS D'OR
 Toilettage d'animaux
 chouchoutage de vos chiens, chats,
 cochons d'Inde... par une diplômée
 qualifiée, de 10 à 19 heures
 05 61 63 71 92
 18 rue de la Concorde

LEADER BOX
 L'HÔTEL DU STOCKAGE
 Vous manquez de place ?
 Louez un box individuel de 1 à 20 m²
 13, rue des Chalets - 05 34 41 62 62

Restauration d'antiquités
 meubles, objets d'art
 Jean-Marc STAMBAK
 28, rue de la Balance - 05 61 62 22 11